



PROFIL DE LA PAUVRETÉ 2007

SOURCES DE REVENU

Faits saillants

- Les sources de revenu pour les personnes en situation de pauvreté varient en fonction de l'âge et du type de famille.
- Les revenus des aînés en situation de pauvreté proviennent principalement de paiements de transfert.
- Très peu de familles vivant dans la pauvreté et dont le chef est en âge de travailler dépendent uniquement de l'aide sociale. La plupart de ces familles comptent sur des revenus d'emploi pour vivre.

Les seuils de faible revenu après impôt sont utilisés pour mesurer la pauvreté dans le présent bulletin, à moins d'indication contraire. Pour connaître les détails sur la méthodologie et les sources des données, consulter le bulletin *Méthodologie, définitions et sources d'information*.

EST-CE QUE TOUTES LES PERSONNES EN SITUATION DE PAUVRETÉ DÉPENDENT DE L'AIDE SOCIALE?

Selon un stéréotype largement répandu, toutes les personnes pauvres vivraient aux crochets de l'aide sociale. C'est faux. L'aide sociale est importante lorsqu'il s'agit d'assurer un revenu

à certaines des personnes en situation de pauvreté. Toutefois, bon nombre de personnes vivant dans la pauvreté comptent sur un revenu autre que l'aide sociale pour vivre.

AÎNÉS

Plus de 90 % des revenus des aînés en situation de pauvreté proviennent de paiements de transfert. Le paiement de transfert moyen en 2007 s'élevait à 14 700 \$ pour un homme âgé seul et à 14 200 \$ pour une femme âgée seule¹.

Trois programmes de transfert sont des sources du revenu clés pour les aînés vivant dans la pauvreté

La Sécurité de la vieillesse, le Supplément de revenu garanti ainsi que le Régime de pensions du Canada ou le Régime de rentes du Québec constituent les principaux revenus des aînés en situation de pauvreté.

Ces derniers programmes ne sont pas suffisamment généreux pour sortir tous les aînés de la pauvreté, mais ils ont des incidences majeures sur le niveau de vie des aînés depuis qu'ils ont été mis en place il y a plus d'une génération.

Un petit nombre d'aînés en situation de pauvreté jouit de sources de revenu additionnelles, provenant, entre autres, de placements ou d'un régime de pension privé.

Revenu moyen avant impôt des personnes âgées seules en situation de pauvreté, 2007

Femmes	15 700 \$
Hommes	15 100 \$

¹ Le nombre de couples de personnes âgées en situation de pauvreté était trop petit pour représenter des estimations fiables.



Les personnes âgées de plus de 65 ans qui ont besoin d'un soutien du revenu ne reçoivent pas d'aide sociale. Toutefois, elles sont admissibles à des sommes provenant de programmes fédéraux et provinciaux destinés aux aînés.

Qu'est-ce qu'un paiement de transfert?

Les paiements de transfert englobent tous les paiements directs provenant des gouvernements fédéral, provinciaux et municipaux versés aux personnes ou aux familles, notamment :

- la Sécurité de la vieillesse et le Supplément de revenu garanti (SV et SRG);
- le Régime de pensions du Canada et le Régime de rentes du Québec (RPC/RRQ);
- les prestations pour les familles avec enfants;
- l'assurance-emploi (AE);
- l'aide sociale;
- les crédits de taxes (TPS/TVH et provinciales);
- l'indemnisation des accidentés du travail.

FAMILLES DONT LE CHEF EST EN ÂGE DE TRAVAILLER

Les sources de revenu des familles pauvres, lorsque le principal soutien économique est âgé de moins de 65 ans, sont très différentes des sources de revenu des aînés vivant en situation de pauvreté.

Les familles pauvres dont le chef est en âge de travailler reçoivent moins en paiement de transfert que les aînés

Les paiements de transfert composent entre 44 % des revenus de couples pauvres sans enfants et 73 % des revenus de familles monoparentales pauvres dont le chef est une femme.

La valeur moyenne des paiements de transfert se situe entre 6 300 \$ pour les couples sans enfants et 13 700 \$ pour les familles biparentales.

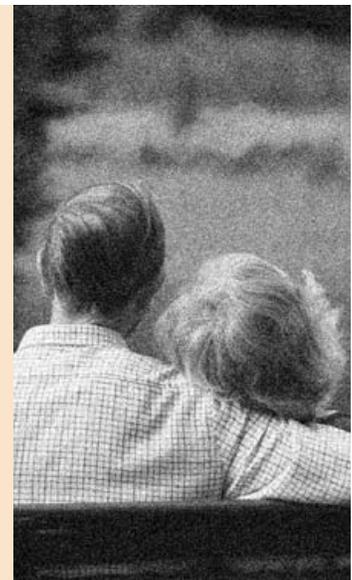
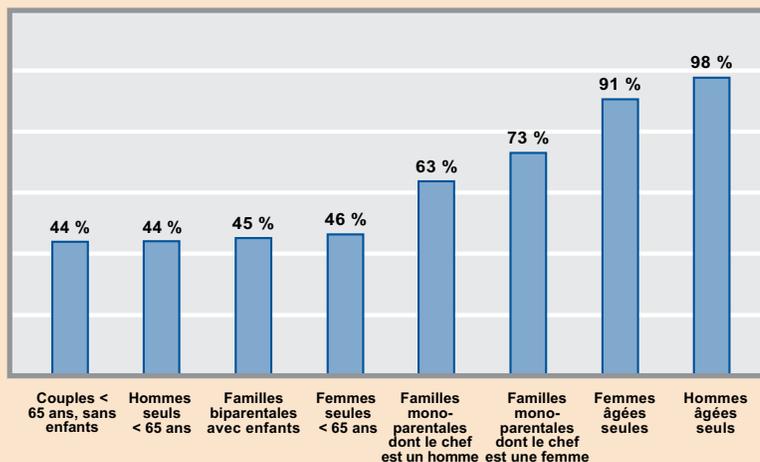
Diversification des sources de revenu

Chez les familles vivant dans la pauvreté, les familles biparentales étaient les plus susceptibles d'avoir des revenus – 87 % d'entre elles ont déclaré des revenus en 2007 – suivi par les couples sans enfants (65 %) et les familles monoparentales dont le chef est une femme (47 %).

La moitié des familles monoparentales en situation de pauvreté dont le chef est une femme ont reçu de l'aide sociale en 2007,

Les paiements de transfert sont particulièrement importants pour les aînés vivant en situation de pauvreté

Paiements de transfert en pourcentage du revenu total en 2007



soit deux fois plus que les autres familles pauvres dont le principal soutien économique est en âge de travailler (23 % des familles biparentales et des couples sans enfants regroupés).

Seul un faible pourcentage des familles pauvres a déclaré recevoir des prestations d'assurance-emploi : 18 % des familles biparentales, 11 % des familles monoparentales dont le chef est une femme et 6 % des couples sans enfants.

Presque toutes les familles pauvres comptant des enfants de moins de 18 ans ont déclaré recevoir des allocations pour enfants des gouvernements fédéral et provinciaux.

Chez les couples pauvres sans enfants, 38 % avaient des revenus de placement et 31 % affichaient des revenus du RPC ou du RRQ. Les revenus du RPC et du RRQ provenaient d'une pension d'invalidité ou de prestations pour retraite anticipée.

Revenu moyen avant impôt chez les familles pauvres dont le principal soutien économique est en âge de travailler, 2007

Familles monoparentales dont le chef est un homme*	13 300 \$
Couples sans enfants	14 500 \$
Familles monoparentales dont le chef est une femme	17 200 \$
Familles biparentales	30 400 \$

* L'échantillon étant restreint, il faut utiliser cette estimation avec prudence.

PERSONNES SEULES EN ÂGE DE TRAVAILLER

Les paiements de transfert constituent moins de la moitié du revenu

Les paiements de transfert versés aux personnes seules vivant dans la pauvreté représentent 44 % des revenus des hommes et 46 % des revenus des femmes. Le paiement de transfert moyen était

de 4 000 \$ pour les hommes et de 4 500 \$ pour les femmes.

Importance des gains

Les gains sont la source de revenu la plus importante chez les personnes seules vivant dans la pauvreté et en âge de travailler. En 2007, plus de la moitié des femmes seules (56 %) et des hommes seuls (60 %) avaient déclaré des gains.

L'aide sociale était la deuxième source de revenu en importance; 34 % des femmes et 30 % des hommes ont reçu de l'aide sociale.

Certaines personnes seules en situation de pauvreté ont déclaré d'autres sources de revenu. Par exemple, en 2007 :

- 7 % des femmes et 10 % des hommes avaient des revenus d'assurance-emploi;
- 14 % des femmes et 10 % des hommes ont déclaré des revenus du RPC ou du RRQ.

Le revenu moyen avant impôt chez les personnes seules pauvres en âge de travailler, 2007

Hommes	9 000 \$
Femmes	9 600 \$

COMBIEN DE PERSONNES DÉPENDENT PRINCIPALEMENT DE L'AIDE SOCIALE?

Nous venons de présenter les diverses sources de revenu des personnes vivant en situation de pauvreté. Cela ne permet toutefois pas de dire combien de personnes dépendent de l'aide sociale comme source principale de revenu.

Les familles pauvres sont plus susceptibles de compter sur des gains que sur l'aide sociale

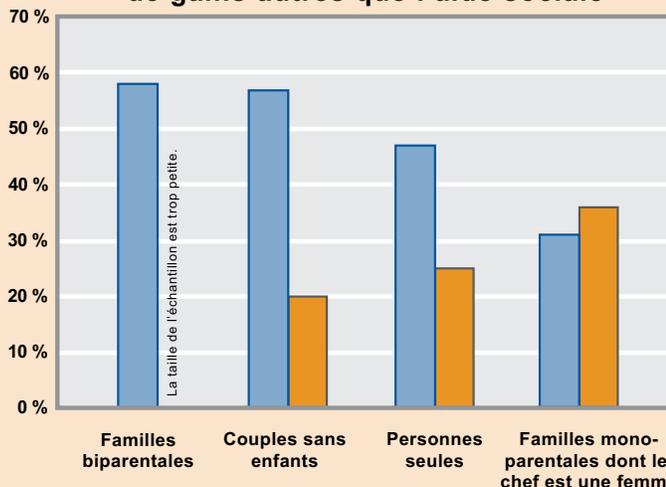
Le nombre de familles biparentales vivant dans la pauvreté qui comptaient sur l'aide sociale



Répartition en pourcentage (%) des familles pauvres dont le chef est en âge de travailler en fonction de leur principale source de revenu, 2007

- Gains uniquement – aucune aide sociale ni AE
- Aide sociale uniquement – aucun gain ni aucune prestation d'AE

Les familles pauvres dont le chef est en âge de travailler sont plus susceptibles de dépendre de gains autres que l'aide sociale



était trop petit pour constituer des estimations fiables. Plus de la moitié (58 %) dépendait principalement de revenus d'emploi en 2007.

Afin de combler cette lacune, nous avons étudié différentes combinaisons des trois principales sources de revenu chez les familles pauvres dont le chef est en âge de travailler : gains, aide sociale et assurance-emploi (AE). La présente section fait état des résultats chez les familles qui :

- comptaient principalement sur l'aide sociale (c. à d. qu'elles recevaient des prestations d'aide sociale, mais aucun gain ni aucune prestation d'AE);
- comptaient principalement sur des gains (c. à d. qu'elles avaient des gains, mais aucune prestation d'aide sociale ni d'AE).

Les familles restantes avaient d'autres combinaisons de gains, d'aide sociale ou d'AE ou encore elles comptaient principalement sur d'autres sources de revenu.

Seulement 20 % des couples pauvres sans enfants dépendaient principalement de l'aide sociale, tandis que 57 % comptaient surtout sur des gains.

Seulement 25 % des personnes seules en situation de pauvreté comptaient surtout sur l'aide sociale comparativement à 47 % qui comptaient sur des gains.

Les familles monoparentales pauvres dont le chef est une femme étaient plus susceptibles de compter principalement sur l'aide sociale (36 %). Toutefois, un nombre presque égal (31 %) dépendait surtout de gains.

Nombre de familles pauvres qui comptaient principalement sur l'aide sociale et qui n'ont reçu ni gain ni prestation d'AE en 2007

Familles monoparentales dont le chef est une femme	48 000
Couples sans enfants	21 000
Personnes seules	284 000

www.ncwcnbes.net

Mai 2010